



## Генеральная Ассамблея

Distr.  
GENERAL

A/39/677  
21 November 1984  
RUSSIAN  
ORIGINAL: SPANISH

Тридцать девятая сессия  
Пункт 106 повестки дня

### ПРОГРАММА ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ В ОБЛАСТИ ОБРАЗОВАНИЯ И ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ ПОДГОТОВКИ ДЛЯ ЮЖНОЙ ЧАСТИ АФРИКИ

#### Доклад Четвертого комитета

Докладчик: г-н Деметрио ИНФАНТЕ (Чили)

1. На своем 3-м пленарном заседании 21 сентября 1984 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить в повестку дня своей тридцать девятой сессии пункт, озаглавленный "Программа Организации Объединенных Наций в области образования и профессиональной подготовки для южной части Африки: доклад Генерального секретаря" и постановила передать этот пункт Четвертому комитету.
2. На своем 2-м заседании 24 сентября Четвертый комитет принял решение провести общие прения по пунктам 18, 103, 105 и 12, 106 и 107 повестки дня при том понимании, что конкретные предложения по вопросам, охватываемым этими пунктами, будут рассматриваться раздельно. Комитет провел общие прения по этим пунктам на своих 13-18-м заседаниях в период со 2 по 12 ноября.
3. Четвертый комитет рассмотрел пункт 106 на своих 12-18-м заседаниях в период с 30 октября по 12 ноября (см. A/C.4/39/SR.12-18).
4. Комитету был представлен доклад Генерального секретаря, относящийся к этому пункту (A/39/351).
5. На 16-м заседании 8 ноября Председатель обратил внимание на проект резолюции A/C.4/39/L.5, представленный Австралией, Бангладеш, Бразилией, Германией, Федеративной Республикой, Данией, Египтом, Зимбабве, Индией, Исландией, Канадой, Кенией, Нигерией, Норвегией, Объединенной Республикой Танзанией, Соединенными Штатами Америки, Тунисом, Турцией, Финляндией, Францией, Швецией и Японией.

84-29267

/...



6. На 17-м заседании в тот же день представитель Норвегии представил от имени авторов проект резолюции (A/C.4/39/L.5) по этому пункту. Позже авторами этого проекта резолюции стали также Венесуэла, Замбия, Индонезия, Ирландия, Италия, Колумбия, Лесото, Либерия, Нидерланды, Румыния, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии и Тринидад и Тобаго.

7. На своем 18-м заседании 12 ноября Четвертый комитет принял проект резолюции A/C.4/39/L.5 без возражений (см. пункт 8).

#### РЕКОМЕНДАЦИЯ ЧЕТВЕРТОГО КОМИТЕТА

8. Четвертый комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект резолюции:

##### Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции о Программе Организации Объединенных Наций в области образования и профессиональной подготовки для южной части Африки, в частности на резолюцию 38/52 от 7 декабря 1983 года,

рассмотрев доклад Генерального секретаря 1/, содержащий отчет о работе Консультативного комитета по Программе Организации Объединенных Наций в области образования и профессиональной подготовки для южной части Африки и о деятельности Программы за период с 1 октября 1983 года по 30 сентября 1984 года,

признавая ценную помощь, оказанную Программой народам Южной Африки и Намибии,

будучи твердо убеждена в том, что продолжение и расширение Программы весьма необходимы для удовлетворения растущего спроса у народов Южной Африки и Намибии на возможности получения образования и профессиональной подготовки,

полностью признавая необходимость создания возможностей для получения образования и организации консультаций для учащихся-беженцев по широкому кругу профессиональных, культурных, технических и лингвистических дисциплин, особенно в областях развития и международного сотрудничества,

1. одобряет доклад Генерального секретаря о Программе Организации Объединенных Наций в области образования и профессиональной подготовки для южной части Африки;



2. высоко оценивает непрекращающиеся усилия по обеспечению щедрых взносов в Программу и расширению ее сотрудничества с предоставляющими стипендии правительственными, межправительственными и неправительственными учреждениями со стороны Генерального секретаря и Консультативного комитета по Программе Организации Объединенных Наций в области образования и профессиональной подготовки для южной части Африки;

3. выражает свою признательность всем тем, кто оказал поддержку Программе, предоставив взносы, стипендии или места в своих учебных заведениях;

4. с озабоченностью отмечает, что в связи с инфляцией и увеличением расходов на стипендии объем взносов и обязательств по взносам в 1984 году сократился в реальном выражении по сравнению с соответствующей цифрой за 1983 год;

5. призывает все государства, учреждения, организации и отдельных лиц оказать более значительную финансовую и другую поддержку Программе, с тем чтобы обеспечить ее продолжение и расширение.

-----